



# NOTICIAS NEWS

DE LA CADENA DE LAS AMÉRICAS

DA CADEIA DAS AMÉRICAS

OF THE NETWORK OF THE AMERICAS

6 de julio de 1948

EDMUNDO CHESTER DESIGNADO DIRECTOR DE NOTICIAS,  
ACONTECIMIENTOS ESPECIALES Y DEPORTES DE LA RED  
DE TELEVISION DE COLUMBIA BROADCASTING SYSTEM

---

El Ex Director de las Transmisiones de Onda Corta de CBS  
Pasa a Ocupar Otro De Los Nuevos Cargos En El  
Plan de Expansión de CBS-TV

---

Veterano Periodista Fué Jefe Del Departamento Latinoamericano  
De La Associated Press

---

Edmundo Chester, Director de las Transmisiones de Onda Corta y de Asuntos Latinoamericanos en Columbia Broadcasting System, desde 1940, fué designado hoy (2 de julio) Director de Noticias, Acontecimientos Especiales y Deportes de la Red de Televisión de CBS. El anuncio de su designación fué hecho por J.L. Van Volkenburg, Vice-presidente y Director de Televisión de CBS. Mr. Chester, ex director del Departamento Latinoamericano de la Associated Press y vice presidente de la Prensa Asociada, subsidiaria latinoamericana de la Associated Press, asumirá sus nuevas funciones en Televisión inmediatamente. CBS anunció ayer que se retira del campo de las transmisiones por radio a países extranjeros. La primera tarea encomendada a Mr. Chester en su nuevo cargo, serán las transmisiones por televisión de

la Convención del Partido Demócrata en Filadelfia, que comenzará el 12 de este mes.

Su designación, para dirigir y coordinar la televisión de noticias, acontecimientos especiales y deportes representa una nueva fase en el plan de Columbia de intensa expansión en las actividades de su red TV.

Se trata del quinto de los nuevos cargos ejecutivos creados y llenados por la Televisión de CBS en la última semana. Los otros nombramientos fueron los de Charles Matthew Underhill, Director de Programas de CBS-TV; David Sutton, Gerente de Ventas de CBS-TV; George Moskovics, gerente de Promoción de Ventas de CBS-TV; y Worthington C. Miner, gerente de Promoción de Programas.

Mr. Chester inició sus tareas en CBS como Director de las Transmisiones de Onda Corta el 23 de octubre de 1940. Viajó por la América del Sur con William S. Paley, que era entonces Presidente de esta empresa, y es hoy Presidente del Directorio. Se organizó así la Cadena de las Américas, un esfuerzo precursor, de Columbia, en el campo de las transmisiones internacionales. Comenzando con una red de 39 estaciones, esta Cadena tenía en el momento en que cesó de existir, ayer, 126 afiliadas. La Cadena de las Américas funcionó mediante la onda corta, más bien que por líneas.

Como Director de las Transmisiones de Onda Corta, Mr. Chester tuvo bajo su responsabilidad todos los programas para Europa, el Cercano Oriente y la América Latina.

Mr. Chester recibió numerosas condecoraciones, de varios gobiernos, a la vez que las recibía también la Cadena por él dirigida,

en reconocimiento de los destacados servicios prestados. Personalmente recibió la Orden de Carlos Manuel de Céspedes, la mayor condecoración del Gobierno Cubano; la Orden de Cristóbal Colón, la más alta de la República Dominicana; la Orden del Mérito de Chile, una condecoración que rara vez es otorgada a nadie con jerarquía menor a la de Embajador; una condecoración de la Sociedad Colombista Panamericana por trabajos que perpetúan en el periodismo y la radio la memoria de Cristóbal Colón, y muchas otras distinciones.

La Cadena de las Américas recibió el homenaje de la Sociedad Colombista Panamericana en reconocimiento por la labor continental realizada. Los estatutos de esta Sociedad, que limitaban tal distinción exclusivamente a periodistas, fueron modificados para hacerla extensiva a La Cadena de las Américas por su gran contribución a la solidaridad panamericana. Otros cuatro Gobiernos de las Américas Central y del Sur honraron también a la Cadena por sus valiosos servicios. El Gobierno Noruego expresó del mismo modo su reconocimiento por los servicios prestados durante la guerra por la Onda Corta de CBS.

Durante la contienda, Chester fué asesor de Transmisiones Internacionales de la Junta de Comunicaciones de Guerra. Actuó también en la Comisión Planificadora de Transmisiones en Alta Frecuencia, designado por el secretario de Estado George C. Marshall. El año último fué asesor de la Delegación de los Estados Unidos en la Conferencia Internacional de Telecomunicaciones en Atlantic City.

Nacido en Louisville, Kentucky, Chester viajó unos ochocientos mil kilómetros durante los 18 años en que actuó con la AP y la Cadena de las Américas de CBS. En los últimos tres años que estuvo con la AP

antes de ingresar a CBS en 1940, el número de periódicos afiliados a esa agencia noticiosa aumentó de 29 a 115.

En 1930 Chester tuvo a su cargo la crónica para la AP de las huelgas de carbón de Harlan County. Su excelente trabajo en esa ocasión y el hecho de que había estudiado español, resultaron en su transferencia y promoción a la Oficina de la Associated Press en Nueva York, como Jefe de Noticias para la América Latina.

Dos años después, con un pre-aviso de sólo seis horas, fué trasladado a Cuba, durante la revolución. En años siguientes fué Director del Departamento Latinoamericano de la AP y Vice-presidente de la Prensa Asociada, subsidiaria latinoamericana de aquella agencia informativa.

Una de las tareas periódísticas más difíciles que le hayan sido encomendadas fué la crónica del terremoto en Chile en enero de 1939. Fué el primer periodista en llegar a la escena del desastre, para informar la tragedia que costó la vida a 35.000 personas y que dejó a muchos millares sin hogar. Estuvo también en la Conferencia Panamericana de Lima en 1938 y en la de La Habana en 1940.

Edmundo Chester contrajo matrimonio con Enna Rogers Moreno, de Chile, en 1940. Son padres de una niña.